

## 岡谷 おかや お宝いち

岡谷の美味しいが大集合

**A おかや“お宝いち” 10:00~16:00**

- **おかしバイキング**  
お菓子3つ+ドリンク1つを選べます。お得なクーポンをご購入ください。

**をかしクーポン** 前売り ¥500  
前売券販売店/ララオカヤチャレンジ広場・甘陽堂・栄泉・精良軒・つるや・晴山堂

- **岡谷の銘菓・名産品が集結!** 岡谷市観光土産品販売会共催  
お菓子、漬物、味噌、醤油、塩丸いか、信州そばなど
- **岡谷の地酒試飲会** ● **クラフトフェア**
- **姉妹都市物産コーナー** 東伊豆町 港の朝市協賛の干物など
- **kokopelli(ココペリ)ライブ** デジタルパークOKAYAIにて
- **お休み処** 中国茶、コーヒー、日本茶など
- **おかやものづくりフェア2011/ララオカヤ2F・テクノプラザおかや**  
ものづくり体験コーナー、ものづくり実演、企業展示など

## 下諏訪 しもすわ うまいもん市 冬の陣

大人気! うまいもん市とスウィイチが食祭館に集結!

**A うまいもん市×スイーツ市 10:00~16:00**

うまいもん市とスウィイチのスイーツ市が同時開催!  
しもすわの美味しいを満喫しましょう。

下諏訪の美味しいものと甘いものが食祭館へ大集合。  
あったか料理やできたてのスイーツ、ジビエまで、  
美味しいホットドリンクもあります。

- **長崎酒店「あつあつ屋台 ぽっと」**  
カップ燗酒やホットワイン・パン...ホットジンジャーであったまろう!  
主催・お問合せ/長崎酒店 0266-27-7440

**B しもすわのかあさんの手作り**

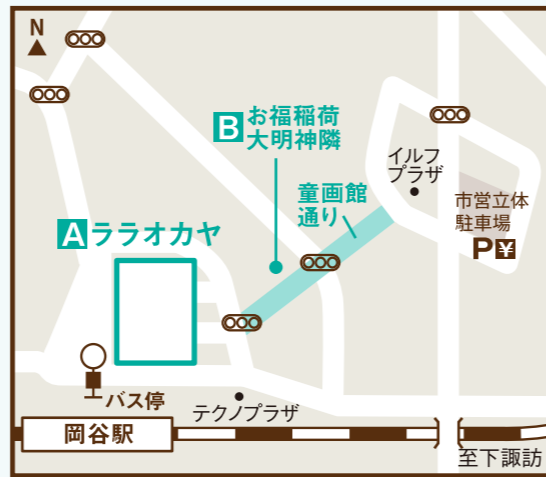
しもすわの家庭料理を頂きましょう。コーヒーや紅茶、ケーキ(有料)など。  
信州つけものサービスコーナーも開設します。  
会場/サロンしもすわ 主催・お問合せ/サロンしもすわ 0266-28-5012

**C あったか食の市 おたのしみ「春待ち抽選会」**

春待ち気分で あったかな食でおもてなしします。限定 うな弁、うな串、おやき、おそうざいなど販売。  
会場/オルゴール通り駐車場  
主催/オルゴール通り駅前商栄会 お問合せ/ますりん 0266-27-7176

**スウィイチ参加者一覧 岡谷・下諏訪・上諏訪** ピンクの文字がスワッシュラン配布店です

- 1月13日現在
- [岡谷] 栄泉菓子店/甘陽堂/信州彩水 精良軒/つるや/晴山堂茶寮/中村屋/パンの家 エッセン/Patisserie 白樺/ララオカヤチャレンジ広場
  - [下諏訪] 匠の町しもすわあきないプロジェクト/福田屋/パン工房たるかわ/御菓子司 美土里屋/ばんの店 あるとふあごす/Café TAC/菱友醸造 御湖鶴/産能短大校友会 長野県支部/割烹 岩八船/花岡正彦農園/みたまおかみさん会/長崎酒店/山猫亭/不二屋/うまいもん市
  - [上諏訪] 精良軒総本店/梅月堂/お菓子処 寿堂/甲子屋/園月堂本舗/梅花亭/丸安田中屋/中央食品工業/お菓子のIKEDA-YA/BOULANGERIE ぱんてす/ヤマヨ食品工業/大社煎餅/大天堂/旭屋菓子店/かどや遠藤/信州手焼煎餅/ルシェルシェ 無添加手作りパン屋/ココラ/諏訪五蔵/六三/サニーズ/山田養蜂場/裏千家淡交会青年部/煎茶売茶本流 諏訪地区 煎茶道/カフェ ベルデ/イタリア田舎料理DANLO/丸高蔵・千の水-神州一発祥の蔵-/BOOK PLAZAすわ/れすとらん割烹いずみ屋/カット&リラクゼーション ナチュラル/ミラノ・サローネ/諏訪サブリ/信州諏訪みそ天井会/カクセン/メヌエット
  - [その他] 諏訪鉄道倶楽部/諏訪あるきテクト/グッドニュース/めしネマ



会場/ララオカヤ1F・童画館通り・お福稲荷大明神隣  
主催/NPO法人 維新塾・童画館通り商店街  
協力/岡谷菓子組合  
お問合せ/＜NPO法人 維新塾＞0266-24-2391 (I's)  
＜童画館通り商店街＞0266-22-2276 (フキドウ)

**B お福の日・屋台村**  
**B級グルメ大集合!** 童画館通り商店街  
富士宮やきそば、横手やきそば、肉巻おにぎり、甲府鶏もつ、長野やきめん



会場/食祭館にぎわい広場・サロンしもすわ・オルゴール通り駐車場  
主催/NPO法人 匠の町しもすわあきないプロジェクト・しもすわうまいもん市・オルゴール通り駅前商栄会・下諏訪菓子組合・みたまおかみさん会  
協力/下諏訪町・下諏訪商工会議所・下諏訪観光協会  
お問合せ/＜うまいもん市＞下諏訪観光協会 0266-27-1111  
＜スイーツ市＞ぶらっとショップ 0266-27-9033 (平日13:00~18:00)

## 上諏訪 すわじゅうで“をかし”まつり

この日だけじゃない! 2/11~27まで“スウィイチウィーク”開催!

**A 「4sat “をかし”まつり」~をかしなお茶の間~**  
10:00~16:00 スワプラザ3F

まちがみんなのステージになる。クラフト&ライブなど、  
ときどきわくわく街角文化祭4satに今回は  
特別企画「上諏訪の美味しいお菓子」が大集合!

諏訪市のお菓子が大集合!!

**をかしクーポン券** 前売り ¥500 (当日 ¥600) 詳しくは 諏訪サブリホームページで http://www.suwasupply.com/

“3種類のお菓子+1つの飲み物を選べる”お得なチケットを発売!  
更にガラボンくじで景品が当たっちゃう♪ダブルでお得です!

前売券販売店/諏訪市菓子組合店舗・ルシェルシェいずみ屋・カクセン・酒ぬめや本金酒造・メヌエット・諏訪サブリホームページ・他(順不同)

- **お抹茶点て体験** 主催/裏千家淡交会長野県支部青年部
- **お煎茶煎れ体験** 主催/煎茶売茶本流諏訪地区
- **名水点て** 協力/伊東酒造 横笛 ● **クラフトマーケット** ● **ストリートライブ**

**B イタリア田舎料理 DANLO 要予約** 11:00~13:30~  
**をかしまつり限定特別デザートランチ** (19・20日 両日 計4回)

本格イタリア料理とレストランならではのとろける・冷たい・温かい  
2皿のデザートがついたこの日限りのランチコースで優雅なひとときを。  
参加費¥3,150 予約・お問合せ/DANLO 0266-53-0021

**C 「味噌スイーツフェア」 10:00~16:00**

ランチをオーダーいただいた方に味噌クッキープレゼント。お問合せ/丸高蔵 0266-52-4033

**D パンの食卓 カンバーニュ (SUWAガラスの里内)**

- **スウィイチ スペシャルランチ ¥1,050~**  
天然酵母を使用したパン・サラダ・スープ・ライス 食べ放題  
プラス メイン料理(パスタ・お魚・ハンバーグの中から一品) 特典/ミニソフト
- **スウィイチ 季節のおすすめデザート ¥700~**  
季節のおすすめケーキ+フルーツ 特典/コーヒー or 紅茶サービス  
※スウィイチチラシを見た!とスタッフにお声かけください

**スウィイチウィーク**  
スウィイチウィークとは...  
2月19日(土)の「スウィイチ4sat “をかし”まつり」を  
はさんだ2週間、各店舗での特色を活かしたイベントです。  
2/11~27 (金・祝) (日)

- B イタリア田舎料理 DANLO 要予約**  
「スウィイチデザート盛り合わせ付き特別ディナー」  
料金/¥4,500 予約/0266-53-0021
- E ミラノサローネ「ミラノサローネ特別ケーキバイキング」**
- F いずみ屋「とうふデザート祭り」**
- G カフェ ベルデ「特製!!手作りスイーツ3種プレート」**
- H カット&リラクゼーション ナチュラル**  
「ナチュラルオーガニックウィーク」要予約  
料金/¥2,000 (通常¥3,000) 予約/0266-57-4423
- I お菓子のIKEDA-YA「限定販売☆団栗お菓子」**
- J BOOK PLAZAすわ「あなたもパティシエフェア」**
- K なとりさんちのたまごや工房「期間限定“男のチョコシュー”販売!!」**

詳しい情報はWebを見てね! http://www.suwasupply.com/

**オープニングセレモニー 10:00~**  
みんなでなが〜いロール巻きを  
作っちゃおう!!  
来賓+お客様数名と一緒に長いロール巻きを作成。  
先着100名様にカットした  
ロールケーキをプレゼント!

**さくら餅の実演販売 (園月堂本舗)**  
12:00~14:00 (約30分)

**手巻き寿司の実演販売 12:30~**  
アロマテラピー体験と  
パステル和みアート体験

かりんちゃん  
長野技能五輪・  
アヒルピック2012  
公式キャラクター わさまる

## A カミスワッシュラン

~ちょこっとスウィイチの巻~

「4satをかしまつり」まで待てない!  
今回限定のお抹茶やコーヒーと共に、  
をかしまつり当日には並ばない  
お菓子も特別販売します。  
あなたの知らない“をかし”な世界が待っている...

開催日/1月29・30日(土・日)、  
2月5・6日(土・日)、11・12・13日(金・祝・土・日)  
場所/スワプラザ4F 煎豆茶亭(エレベーターをご利用ください)  
予約/不要 お問合せ/090-8175-5732 (担当 梶沼)



会場/スワプラザ1F・3F・ミラノサローネ・丸高蔵・ナチュラル・カフェ ベルデ・  
イタリア田舎料理DANLO・いずみ屋・なとりさんちのたまごや工房・  
SUWAガラスの里・煎豆茶亭  
主催/諏訪サブリ・諏訪市菓子組合 共催/諏訪市・諏訪商工会議所  
協力/商業会 お問合せ/メヌエット(清野) 0266-58-5334